



**Consejo de Seguridad**

Distr.  
GENERAL

S/17007  
6 marzo 1985  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

---

**CARTA DE FECHA 6 DE MARZO DE 1985 DIRIGIDA AL SECRETARIO GENERAL POR  
EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE ISRAEL ANTE LAS NACIONES UNIDAS**

Mi Gobierno rechaza por completo las falsas afirmaciones que contiene la carta de fecha 4 de marzo de 1985 (A/40/158-S/16997) dirigida a usted por el Representante Permanente del Líbano.

1) Israel no ha estado involucrado en absoluto en la explosión ocurrida cerca de la mezquita de Maraka. Las Fuerzas de Defensa de Israel ni siquiera se encontraban en la aldea en el momento en que ocurrió el incidente. Aparentemente, la explosión ocurrió cuando los terroristas cometieron un error al manipular el detonador y causaron la explosión. Explosiones similares han ocurrido en otras partes del Líbano, tanto recientemente como a lo largo de muchos años.

2) Las unidades de las Fuerzas de Defensa de Israel no impidieron en modo alguno que ambulancias y otros vehículos de socorro entraran en el hospital a que se hace referencia en el documento A/40/158-S/16997. En realidad, ocurrió todo lo contrario. Las Fuerzas de Defensa de Israel allanaron el camino al hospital y aseguraron el acceso al dispersar una violenta manifestación frente al hospital. Las Fuerzas de Defensa de Israel también detuvieron a algunos de los manifestantes que entraron a las instalaciones, sin interrumpir las actividades normales de los pacientes o de los médicos. El hospital no sufrió ningún tipo de daños.

Contrariamente a lo que se afirma en las recientes cartas del Líbano, Israel ha actuado responsable y correctamente para impedir nuevos actos de terrorismo en el Líbano meridional. Las Fuerzas de Defensa de Israel han descubierto grandes arsenales de armamentos y explosivos destinados a ser usados, en particular, contra las Fuerzas de Defensa de Israel. Esta es una lista parcial de lo que se ha descubierto en los últimos días: 13 proyectiles de mano LAW; 5 proyectiles de superficie a aire Strella; 15 minas y cargas terrestres; 86 ametralladoras; 85 explosivos de demolición en bloque; 150 kilogramos de explosivos de alto poder (TNT); 199 granadas de mano; docenas de fusiles Kalachnikov y miles de cartuchos.

Este es un arsenal suficiente para equipar una unidad militar de bastante tamaño, que habría sido utilizado no sólo para atacar a Israel y a las fuerzas de Israel. Sin duda, muchos civiles libaneses del sur también hubieran muerto.

Parece que el Gobierno del Líbano ha decidido atacar a Israel por defender a sus propias fuerzas mientras abandonan el Líbano. También ha adquirido el hábito de culpar a Israel de todos los estallidos internos de violencia, violencia que no tiene nada que ver con Israel, sino refleja la incapacidad del propio Gobierno del Líbano para imponer la ley y el orden.

Agradecería que hiciera distribuir esta carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Benjamin NETANYAHU  
Embajador  
Representante Permanente

